

**ЗАКЛЮЧЕНИЕ ДИССЕРТАЦИОННОГО СОВЕТА 73.2.012.04 НА
БАЗЕ ТАДЖИКСКОГО НАЦИОНАЛЬНОГО УНИВЕРСИТЕТА ПО
ДИССЕРТАЦИИ НА СОИСКАНИЕ УЧЕНОЙ СТЕПЕНИ КАНДИДАТА
НАУК**

аттестационное дело № _____

решение диссертационного совета от 22 ноября 2024 г. № 25

О присуждении Гуловой Зубайде Азимовне, гражданке Республики Таджикистан, ученой степени кандидата филологических наук.

Диссертация «Лексико-грамматические особенности фразеологических единиц в толковом словаре «Ваһа̄р-е ‘Аҗам»» на соискание учёной степени кандидата филологических наук по специальности 5.9.6. Языки народов зарубежных стран (персидский язык), принята к защите 13 сентября 2024 г. протокол № 22 диссертационным советом 73.2.012.04 на базе Таджикского национального университета (734025, Республика Таджикистан, г. Душанбе, проспект Рудаки, 17, приказ Минобрнауки РФ от 06 февраля 2023 г., №158/нк).

Соискатель Гулова Зубайда Азимовна, 14.11.1991 г.р., в 2014 г. окончила Таджикский национальный университет по специальности востоковедение.

С 2015 по 2019 гг. являлась аспирантом кафедры арабской филологии Таджикского национального университета.

В настоящее время работает ассистентом кафедры арабской филологии Таджикского национального университета.

Диссертация выполнена на кафедре арабской филологии Таджикского национального университета.

Научный руководитель – кандидат филологических наук, доцент кафедры арабской филологии Таджикского национального университета Саломов Аскар Джаборович.

Официальные оппоненты: Султонов Мирзохасан Баротович – доктор филологических наук, главный научный сотрудник отдела

лексикографии и терминологии Института языка и литературы им. А. Рудаки Национальной академии наук Таджикистана;

Раджабов Абубакр Ашурович – кандидат филологических наук, доцент, заведующий межфакультетской кафедрой таджикского языка Таджикского государственного педагогического университета им. С. Айни, дали положительные отзывы на диссертацию.

Ведущая организация – Таджикский международный университет иностранных языков имени С. Улугзода (г. Душанбе), в своём положительном отзыве, подписанном к.ф.н., доцентом, зав. кафедрой филологии Ближнего Востока Солиховым Н.Х., указала, что фразеологическая единица, прежде всего, обозначает отдельное понятие, поэтому в образовании его концептуального значения она играет ключевую роль. Этот тип значения занимает особое место в семантическом содержании фразеологических единиц и включает в свой состав другие значения.

Автореферат и опубликованные работы в достаточной степени отражают основное содержание работы, и ее автор заслуживает присуждения учёной степени кандидата филологических наук по специальности 5.9.6. Языки народов зарубежных стран (персидский язык).

Соискатель имеет 4 опубликованные работы, в том числе по теме диссертации опубликовано 4 работы, из них в рецензируемых научных изданиях опубликовано 4 работы.

Наиболее значительные работы по теме диссертации:

1. Гулова, З. Толковый словарь ««Bahār-e ‘Ajam» – ценный лексикографический труд [Текст] / З. Гулова // Вестник Таджикского национального университета. – Душанбе: Сино, 2017. – № 4/4. – С. 45-48 (на тадж. яз.).
2. Гулова, З. Толковый словарь «Bahār-e ‘Ajam» – надежный источник таджикских фразеологических словосочетаний [Текст] / З. Гулова // Вестник Таджикского национального университета. – Душанбе: Сино, 2018. – № 4. – С. 44-48 (на тадж. яз.).

3. Гулова, З. Фразеологические единицы со словом вода в толковом словаре «Bahār-e ‘Ajām» [Текст] / З. Гулова // Вестник Таджикского национального университета. – Душанбе: Сино, 2018. – № 8/1. – С. 77-80 (на тадж. яз.).

4. Гулова, З. Автономичные фразеологические единицы в «Bahār-e ‘Ajām» [Текст] / З. Гулова // Вестник Таджикского национального университета. – Душанбе: Сино, 2019. – № 7. – С. 43-47 (на тадж. яз.).

На автореферат диссертации поступили отзывы:

1. От к.ф.н, проректора по учебной работе Кулябского государственного университета им. А. Рудаки Абдусамадзода Э.А. (Отзыв положительный. Замечаний нет).

2. От к.ф.н., старшего преподавателя кафедры таджикского языка Российско-Таджикского (Славянского) университета Амлоева А.Я. (Отзыв положительный. Указывается, что в работе не использованы схемы и таблицы, сопутствующие конкретизации исследования; прослеживаются ошибки технического характера).

3. От к.ф.н., главного специалиста отдела права, кадров и спецработы Комитета по языку и терминологии при Правительстве Республики Таджикистан. (Отзыв положительный. Указывается, что исследование имеет теоретический, нежели практический характер; прослеживаются ошибки орфографического характера; желательно каждую главу снабдить краткими выводами).

Выбор официальных оппонентов и ведущей организации обосновывается их вкладом в изучение сравнительного и сопоставительного языкознания, они являются крупными специалистами в области языкознания и сравнительной типологии, а также наличием авторитетных публикаций и источников. Ведущая организация является одним из крупных научных центров Таджикистана, известных своими квалифицированными специалистами в области филологии, языкознания и сравнительной типологии.

Диссертационный совет отмечает, что на основании выполненных соискателем исследований **разработано** комплексное исследование употребления фразеологических единиц в толковом словаре «Bahār-e ‘Ajam» и характеристика лексико-грамматических особенностей этих единиц.

Предложено проанализировать лексико-грамматические особенности фразеологических единиц, приведенных в данном толковом словаре.

Доказано, что наряду с персидско-таджикскими словами место арабских элементов в составе фразеологических единиц в «Bahār-e ‘Ajam» является весьма значительным.

Введено в научный оборот место толкового словаря «Bahār-e ‘Ajam» в собирании фразеологических единиц.

Теоретическая значимость исследования обоснована тем, что результаты и предложенные идеи диссертационной работы предоставляют широкие возможности для дальнейших исследований, посвященных фразеологии в таджикском языке, выявления вклада толковых словарей в сохранение и увековечение фразеологических единиц на примере толкового словаря «Bahār-e ‘Ajam». Также ее результаты могут быть использованы на университетских лекциях и занятиях по фразеологии и ее особенностям.

Применительно к проблематике диссертации результативно использованы в основном описательно-аналитический и сопоставительный методы, с помощью которых определены семантико-структурные особенности фразеологических единиц, приведенных в толковом словаре «Bahār-e ‘Ajam». Кроме того, в исследовании использовались методы анализа фактологического материала толкового словаря «Bahār-e ‘Ajam», а также статистический метод.

Изложен этимологический анализ фразеологических единиц на основе подтверждений автора «Bahār-e ‘Ajam».

Раскрыто употребление глаголов в организации фразеологических единиц и выявление отличий этих единиц от именных глагольных составов.

Изучен вклад персидских толковых словарей, составленных в Индии на примере «Bahār-e ‘Ajam», что является одним из важных вопросов таджикского языкознания в собирании фразеологических единиц персидско-таджикского языка.

Значение полученных соискателем результатов исследования для практики подтверждается тем, что материалы диссертации могут быть использованы при составлении фразеологического толкового словаря и написании учебных пособий.

Идея базируется на анализе фразеологических единиц в толковом словаре «Bahār-e ‘Ajam».

Использованы научные труды ученых-лингвистов В.В. Виноградова, Б.А. Ларина, С.И. Ожегова, Н.М. Шанского, В.Н. Телия, Л.С. Пейсикова, Ю.А. Рубинчика, И.М. Оранского, Р.Н. Попова, М.Н. Маъсуми, Р. Гаффорова, Х. Маджидова, Б. Камолитдинова, С.В. Хушеновой и др.

Личный вклад соискателя состоит, прежде всего, в картировании фразеологических единиц толкового словаря «Bahār-e ‘Ajam», сборе и обработке мнений и теорий ученых относительно фразеологических единиц и подготовке статей и докладов по теме исследования.

В ходе защиты диссертации было высказано замечание по поводу перевода фразеологических единиц на русский язык.

Соискатель Гулова З.А. ответила на задаваемые ей в ходе заседания вопросы и привела собственную аргументацию употребления фразеологических единиц в толковом словаре «Bahār-e ‘Ajam».

На заседании 22.11.2024 г. диссертационный совет принял решение присудить Гуловой З.А. ученую степень кандидата филологических наук.

При проведении тайного голосования диссертационный совет в количестве 16 человек, из них 5 докторов наук по специальности 5.9.6. Языки

народов зарубежных стран (персидский язык), участвовавших на заседании из 19 человек, входящих в состав совета, проголосовали: за – 16, против – нет, недействительных бюллетеней – нет.

**Председатель
диссертационного совета**



**Имомзода Мухаммадйусуф
Сайдали**

**Ученый секретарь
диссертационного совета**

**Садуллаев Джамшед
Муллокомилович**

22.11.2024 г.